

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 117 (1991)  
**Heft:** 50  
  
**Rubrik:** Anagramm der Woche

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# ANAGRAMM DER WOCHE

Wann narrt Eibe? Im Sieg ist die Küste schlimm.  
Im Südatlantik schwirren sie, biegen Stimme.  
Küste reimt Mais, Igel, Schwein: bist ein Darm.  
Ein Klima grüsst sich, mein Stab meide Winter.

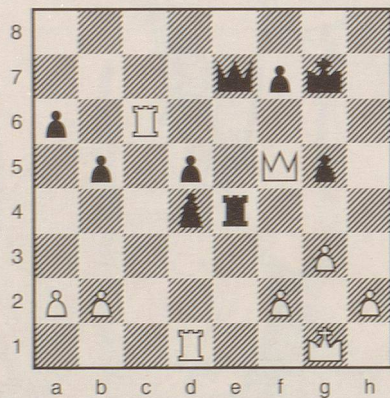
Die Insel schwimmt an Bar, Kiste meist in Rüge.  
Intime Küsse schimmern, ei, bist ein Waldgrat.  
Ich wate müd ins Meer, im Birkenstein ist Glas.  
Tücken mit Riesen-Eisberg im Wind, Ast im Hals.

mb

## SCHACH

Das Mass aller Dinge im Schweizer Klubschach heisst im Moment Luzern, nachdem die Leuchtenstädter erstmals in ihrer 111jährigen Vereinsgeschichte die Meisterschaft der Nationalliga A gewinnen konnten. Der Neuzug des deutschen Weltklaspieslers Robert Hübner zu Beginn dieser Saison war einer der Garanten des Titelgewinns, aber auch alle übrigen Stammspieler haben sich im Erfolg gesteigert. Luzern besiegte in der Schlussrunde den Rekordmeister Zürich mit 5:3, hätte aber selbst im Falle einer Niederlage als Meister festgestanden. Die Basis dazu legte man im Duell gegen Biels Grossmeister, als Andreas Huss gegen Viktor Kortchnoi remis halten konnte, ebenso Hübner gegen Joseph Gallagher, und Beat Züger gegen Vlastimil Hort aus abgebildeter Stellung mit Weiss gewinnen konnte. Diese Partie war allerdings durch einen groben Fehler Horts früh entschieden worden. Hier ging es nur noch darum, nicht noch zu patzen – etwa mit 1. Dxd5 Te1+ 2. Txe1 Dxe1+ 3. Kg2 Dxf2+ und es würde wieder spannend – und die Sache sicher nach Hause zu schieben. Was spielte Züger demzufolge? j.d.

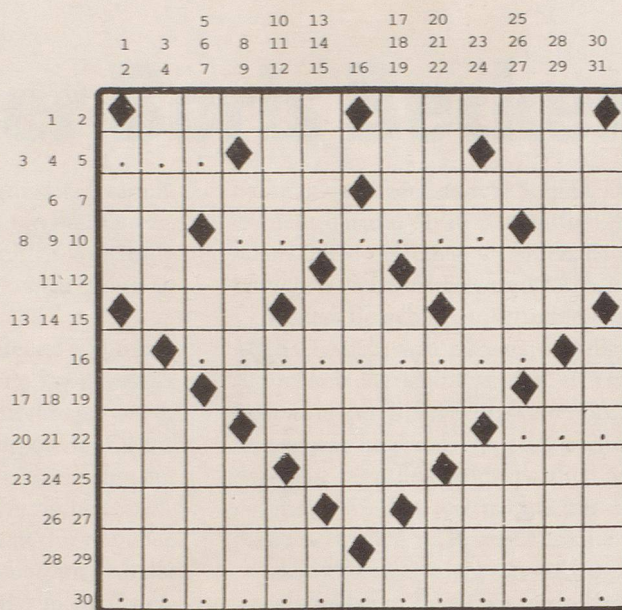
Auflösung auf Seite 41



JULES STAUBER

STAUBER

## Rätsel Nr. 50



WTS

... Frauen schaffen sie.

Waagrecht: 1 Ort bei Aschersleben (Sachsen-Anhalt); 2 Rhein-Zufluss durch das gleichnamige Zürcher Tal; 3 ???; 4 Insel dort, wo das Gewässer ein lago ist; 5 haben in der 3. Pers. Einzahl; 6 span. Prinzentitel; 7 südfranz. Dep. und Nebenfluss der Garonne; 8 Element aus Marie Curies Küche; 9 ??????; 10 er verdient sich die Sporen zwischen Mannschaften und Offizieren; 11 entlastender Beweis für den Freispruch; 12 steht für über und jenseits vor Fusion und alpin; 13 ein Dickhäuter mit der zweiten Silbe von Nr. 6 waagrecht; 14 Grossvieheinheit auf kleinstem Raum; 15 Perücke für den englischen Würdenträger; 16 ??????; 17 hofft, als CH-Mitglied das Laufental endgültig begrüssen zu dürfen; 18 finster und zornig; 19 in der Form gleiches Produkt aus Käfig- und Freilandhaltung; 20 Landschaft in Südmarokko (dt. Fassung); 21 Sammelbücher für Fotos und Briefmarken; 22 ???; 23 kommt als Brot aus dem Backofen; 24 Motorisierte aus Leer; 25 der Behälter als Symbol für die erteilte Abfuhr; 26 «Die Wildente» stammt u.a. aus der Feder dieses Henriks; 27 Ortschaft bei Groningen (NL); 28 franz. Kartenglücksspiel mit 32 Karten; 29 sie lockte, betörte und tötete als Mädchen mit Vogelleib die vorbeifahrenden Schiffer; 30 ?????n?????

Senkrecht: 1 Djebel (Berg), 1810 m, in der algerischen Provinz Bouira; 2 oft mühsamer als der Aufstieg; 3 entscheidender Endkampf; 4 er löste 1959 den ersten deutschen Bundespräsidenten ab; 5 gekürzter schwarzer Mann auf dem Spielfeld; 6 Nr. 4 waagrecht von franz. Wasser umgeben; 7 Agavefaser für Teppiche und Seilerwaren; 8 bayerische Stadt in der Oberpfalz; 9 die Silbe de beendet den Klatsch; 10 ehemals umkämpfte Halbinsel zwischen Israel und Ägypten; 11 Grossrechenanlage wie Autos aus Grafenau; 12 unnötige Vokale für nötig; 13 befreiter Bürger im Baltikum; 14 Bratost; 15 zwei gleiche Buchstaben aus Nr. 16 senkrecht; 16 im altrömischen Kalender der neunte Monat; 17 Gurk-Zufluss in Kärnten; 18 meist zylindrisches und oben offenes Gefäss; 19 ragt als CH-Kanton über die «natürliche» Grenze hinaus; 20 gleichnamige Dörfer bei Samnaun und Davos-Wolfgang; 21 steht am Ende des franz. Films; 22 ... und da; 23 Gang in die falsche Richtung; 24 Carlo unter Deutschschweizer Kollegen; 25 meist verwendeter engl. Artikel; 26 Departement und Rhone-Zufluss; 27 Gustave, Komponist aus Aigle (gest. 1943); 28 reicht von der Sitzung bis zum Kongress; 29 Zeus' Tochter, die Göttin des Friedens; 30 antike Stadt südwestl. Smyrna; 31 dort steigt der Zugpassagier vor Lachen aus.

### Auflösung des Kreuzworträtsels Nr. 49

Wer nicht lieben kann, kann auch nicht glauben.

Eduard Spranger

Waagrecht: 1 Boa, 2 Aehre, 3 Uhr, 4 kann, 5 auch, 6 Ort, 7 Stiel, 8 ubi, 9 Waerter, 10 Mera, 11 nie, 12 Esse, 13 Opera, 14 nicht, 15 Inka, 16 fish, 17 Demut, 18 Osaka, 19 Eden, 20 FAO, 21 Eros, 22 glauben, 23 Ems, 24 Autos, 25 Ulm, 26 Brun, 27 Epos, 28 Bob, 29 Sahne, 30 Aas.

Senkrecht: 1 Beo, 2 Morde, 3 Eib, 4 Reep, 5 Edam, 6 Akt, 7 Reime, 8 SBB, 9 Warnung, 10 ANSA, 11 Akt, 12 Laus, 13 Enten, 14 Fauna, 15 Iris, 16 laut, 17 Raete, 18 Oboen, 19 Eule, 20 Nio, 21 Espe, 22 reissen, 23 Uhu, 24 Schar, 25 USA, 26 Bush, 27 Kohl, 28 roi, 29 etwas, 30 Mus.